Aidez Sighisoara!

Autor(en): **[s.n.]**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **La Croix-Rouge suisse**

Band (Jahr): **84 (1975)**

Heft 6

PDF erstellt am: **02.06.2024**

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-684118

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Aidez Sighisoara !

800 000 à 1 000 000 d'hectares de terres de cultures ont été anéanties; blé, maïs, betteraves, pommes de terre, tournesols. Alors qu'en 1970, les inondations survenues au mois de mai n'avaient pas porté préjudice aux récoltes, la situation est toute différente cette année. De nombreuses têtes de bétail ont également péri.

Photos LSCR/K. Gäwyler

Sighisoara: une petite ville médiévale faisant partie du district de Tîrgu Mures, appelée aussi Schässburg; 40 000 habitants dont le 17 % sont des descendants de populations saxonnes émigrées au 14e et au 15e siècle et parlent encore la langue allemande. Une population aimable et gaie.

La liste des dégâts qu'elle a subis est impressionnante: toute la ville ou presque a été recouverte d'eau qui, en se retirant, a laissé partout une épaisseur de boue de 50 à 80 cm. 10 jours après la catastrophe, on pouvait voir partout des meubles, de la literie exposés au soleil. Toute la population, pelles et seaux en main, s'efforçait d'évacuer la boue et les eaux stagnantes. 16 000 personnes ont été touchées directement; 50 rues étaient abimées, rendues parfois impraticables, 21 maisons totalement détruites, 1500 autres sous l'eau; 70 fabriques arrêtées dans leur production. Tous les appareils sis au rez-de-chaussée d'une policlinique et d'un autre hôpital ont été totalement détruits. Une école secondaire de 12 classes qui recevaient 500 élèves doit être reconstruite, car la rivière Tirnava Mare a provoqué des glissements de terrain tels qu'elle pourrait s'effondrer d'un moment à l'autre. Toute la bibliothèque de 12 000 livres a été emportée par les eaux. Le vice-bourgmestre de la localité estime les dégâts survenus à Sighisoara à plus de 300 millions de Lei, les dommages subis par des particuliers se montant à quelque 50 millions de Lei. Un exemple: un homme de 50 ans avait épargné sa vie durant pour se construire une maison valant 300 000 Lei. L'assurance lui remboursera une somme de 50 000 Lei ou Fr.s. 25 000.– (un ouvrier gagne en moyenne 1400 Lei (ou Fr.s. 700.– par mois).

Les institutions suisses d'entraide ont décidé d'aider les habitants de Sighisoara en participant à la reconstruction soit d'une policlinique, soit d'une maternité, soit d'une école, au vu de l'argent dont elles disposeront.

*

Indépendamment de cette aide humanitaire à long terme qu'elles souhaiteraient apporter à la petite ville de Sighisoara (une aide «d'homme à homme» tout aussi importante que l'octroi des crédits à long terme qui seront accordés pour la reconstruction et des livraisons de céréales effectuées à l'échelle gouvernementale), les œuvres d'entraide ont offert immédiatement une somme de Fr. 250 000.– pour la fourniture des secours d'urgence et la Confédération a mis à disposition 30 tonnes de lait en poudre permettant d'obtenir quelque 250 000 litres de lait et représentant une valeur d'un quart de million de francs.